

خزائن حاکم

جمعه ایرتسی

نومرو	جاذی الاولی	سنه	تشرین ثانی	سنه	صفحه
۷۹۶	۱۸	۱۳۱۲	۶	۱۳۱۰	۱۱۸۵۳

(اشبوغنه بهر هفته جمعه ایرتسی کونلری چیقار . سنه لکی در سعادت ایچون مجیدیه یکر می فروش)
 (حسابیله التمش غروشدور . طشره لر ایچون اون بش غروش پوسته اجرتی ضم اولنور . بهر)
 (نسخه سی ینه مجیدیه یکر می فروش اولوق اوزده یوز پارهیه هر یرده صاتیلور . درج اولنه جق)
 (اعلا ناک هر برندن بر مجیدیه اخذ اولنور . سنه لکنه مشتری اولوق استیانیلر عدلیه نظارتی)
 (دائره سنده کائن جریده محاکم اداره سنه مراجعت ایلملیدر)

مدیریتی بك اوغلی بدایت محکمه سی رئیس اولی
 سعادتلو شوکت بك افندی حضر تلیینه

قسم رسمی

بك اوغلی بدایت محکمه سی رئیس اوللیکی
 عدلیه نظارت جلیله سی امور جزائیه مدیری
 عزرتلو عثمان بکه .

توجیهات

عدلیه نظارت جلیله امور جزائیه مدیریتی
 اسکدار بدایت محکمه سی مدعی عمومیه سی جمال .
 الدین بکه تفویض بیورلمش و مشار و مومی
 الیهمدن امین بك افندی حضر تلیله عثمان

عدلیه نظارت جلیله سی امور حقوقیه مدیریتی
 نظارت مشارالیه سی سجل احوال مأمورین
 مدیری سعادتلو امین بك افندی حضر تلیینه
 نظارت مشارالیه سی سجل احوال مأمورین

اتخاذی لزومنه دائر وقوعبولان اشعار اوزرینه شورای مذکور تنظیمات دائره سنججه تنظیم و ۱۱ اکتوس سنه ۳۱۰ تاریخلی بیولدی سامی ایله تودیع اولنان مضبوطه بیان اولنان احوال قوانین و نظامات دولت علیه به مخالف حرکت دیمک اولوب بونلر حقنده ایسه جزا قانوننامه هایوننده احکام مخصوصه مندرج اولدیغندن اومقوله فعله جسارت ایدنلر علیه عائد اولدینی محکمه ده اقامه دعوی اولمق لازم کله چکی کوستریش و موجبنجه ایفای معامله اولمسی تعمیماً و لایانه تبلیغ و اشعار ایدلش اولدینی داخلیه نظارت جلیله سندن وارد اولان غره ربیع الاخر سنه ۳۱۲ و ۱۹ ایلول سنه ۳۱۰ تاریخلی تذکرده از بار قلمش و کیفیت بالجله استیناف محاکمی مدعی عمومیکلرینه بیلدیریلرک اشبو تخریراتک نسخ مطبوعه کافیه سی دخی لفاً صوب بهیه لرینه تسیر قلمش اولغله اکا کوره ایفای مقتضا سنه همت واعتنا اولمسی سیاقده شقه مخصوصه ترقیم اولندی .

بکک مأموریت سابقه لرینه حین تعیینلرنده اصراً تحلیفلی اجرا ایدلش اولدینی کی شوکت بک افندی حضر تریله جمال الدین بکک دخی ذات شو کتسمات حضرت خلافتیناهی به ودولت علیه لرینه صادقانه ایفای خدمت ایلیه جککرینه ومغایر قانون حرکاتده بولمیه جککرینه دائر بو دفعه تحلیفلی اجرا قلمشدر .

(فی ۱۲ جمادی الاول سنه ۳۱۲ وفی ۲۹ تشرین)
(اول سنه ۳۱۰ تاریخنده بالجله ولایات استیناف)
(محکمه سی مدعی عمومیلرینه ومدعی عمومی)
(بولنیمان محللر مدعی عمومی معاونلرینه یازیلان)
(تخریرات عمومی صورتیدر)

سجل نفوسده قیدی ویدلرنده تذکره عثمانیه سی اولمیان کسانک نکاح وفراغ معامله سنی اجرا و اومقوله لر مأمورین ویاخود مرور تذکره سی و بسا بورت اعطا ایتک کی مغایر نظام احواله مجاسرت ایدنلر حققرنده اولنه جق معامله به دائر سجل نفوس نظامه سنده صراحت اولمادیغندن بخله بوباید شورای دولتجه برقرار

قسم غیر رسمی

سیواس ولایتی استیناف حقوق محکمه سندن ۷ تموز سنه ۳۰۶ تاریخلی والی عددی ایله صادر اولان اعلامک تمیزینی استدعا ایدن قره حصار شرقی سنجاغنه تابع معدن ناحیه سنک قره کوه زید قریه سی اهالیسی وکیل اوخانس افندی ایله مدعی علیه طورپچی قریه سی اهالیسی وکیل انسطاش افندی یوم معینده ایضاحات شفاهیله باش مدعی عمومی معاونی سعادتلو یورغاکی افندیستک مطالعه سی استماع قلندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی قریتین مذکوریتین اهالیسی بیننده متحدث اراضی و یایلاق دعواسنه دائر قره حصار شرقی بدایت محکمه سندن صادر اولان اعلام علیهنده مذکور قره کوه زید قریه سی اهالیسی جانبندن محکمه مذکوریه بالمراجعه اقامه اولنان استیناف دعواسنک طقوزسنه مدت تعقیب ایدلامسنه مبنی اصول محاکمه حقوقیه قانوننک یوز طقسان دردنجی ماده سی حکمنه توفیقاً سقوطنه حکمدن

ومستدعی تمیز قره کوه زید قریه سی اهالیسی وکیل اوخانس افندیستک اشبو اعلام علیهنده باشلوجه اعتراضی موکلربنک دعوای استینافیه یی ترک ایتسی برکونه معذرت مشروعه به مقارن اولوب اولدینی حقنده تدقیقات لازمه اجرا قلمماسی مغایر قانون اولدیغندن بخله اعلامک تقضی استدعاسندن ومدعی علیه طورپچی قریه سی اهالیسی وکیل انسطاش افندیستک نتیجه جوابی اعتراضات واقعنک واهی اولدینی بیانیه موافق قانون اولان اعلامک تصدیق طلبندن ومعاون مومی الیهک مطالعه سی دخی دعوای استینافیه نک الی ماه مدته تعقیب اولمادیغندن طولانی سقوطنه قرار ویرلش ایسه ده دعوای مذکورنک بلا عذر متبادراً تعقیبسنر قالب قالمدینی اکلا شلمق ایچون طرفینک تشکیلیه اجرای تدقیقات اولمق لازم کلور ایکن مستأنف علیهک استدعای اوزرینه سقوط قرار ویرلش ومدعی عمومینک مطالعه سی استماع ایدلامش اولدیغه مبنی اعتراضات واقعنک موافق قانون اولدینی بیانندن عبارت بولمشدر .

ایجابی مذاکره اولندقدده اعلام مذکور مندرجاتندن مستفاد اولدینی اوزره طرفین

قرار ویریلهرک تفهیم قلندی .

قوله بدایت محکمه سندن ۷ ایلول سنه ۳۰۳
تاریخی واون اوچ عددی ایله ویریلان اعلامک
تمیزینی استدعایدن مالیه خزیننه جلیله سی وکیلی
منصور بک یوم معینه دائره به کلش ایسه ده قوم
قصبه سنک حاجی عبدالرحمن محله سنده ساکن
کبکلی اوغلی حاجی خلیل اغا کلدیکندن وکیل
مومی الیهک ایضاحات شفاهیه سیله باش مدعی عمومی
معاونلرندن سعادتلو یورغاکی افدینک مطالعه سی
استماع قلندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی قصبه
مذکوره ده کائن جانب خزیننه به عائد بولسان
بشیوز قرق اوچ آرشون مقداری عرصه دن انحق
یوز اوتوز طقوز زراع محلی مجلس اداره قضا
معرفتیله بالمازیده مرقوم خلیل اغایه بیع ایدلدیکی
حاله متباقی درتیوزدورت آرشون محله دخی اغای
مرقوم طرفندن فضولی مداخله ایدلمکده
اولدیفندن بختله مداخله واقعه نک منعی حکومت
محلیه وکیلی جانبندن دعوی ایدلمش ایسه ده
مذکور عرصه نک حین بیعنده آرشون اوزرینه
معامله جریان ایتیموب حدود ایله بیع وفروخت
ایدلمش اولدینی ونازع فیه عرصه ایسه مرقوم

بیننده تگون ایدن دعوایه دائر صادر اولان
اعلام ابتدائی علیه ده اقامه ایدیلان دعوی
استینافیه نک مدت مدیده تعقیب اولمقدیقندن طولانی
سقوطنه قرار ویرلمش ایسه ده دعوی مذکوره نک
عدم تعقیبی اعذار مقبوله قانونیه دن ایلرو کلوب
کلدیکنک مدعی عمومی حاضر اولدینی حاله
طرفینک تشکیله تحقیق وتدقیق لازم کلور ایکن
بودائرة قانونیه ده اجرای معامله اولمیه رق مأمور
مومی الیه حاضر بولندیرلقسزین مستأف علیهک
استدعاسی اوزرینه برمنوال محرر قرار ویرلمش
اصول وقانونه مغایر ومستدعی وکیلنک اعتراضیه
معاون مومی الیهک مطالعه سی دخی بوجهتله
متدائر اولهرق موافق نفس الامر کورندیکنه بناء
اصول محاکمه حقوقیه قانوننک ایکیوز اوتوز
ایکنجی وایکیوز قرق برنجی ماده لری موجبجه
اعلام مذکورک نقضیه قانون مزبورک ایکیوز
قرق دردنجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتک یکیدن
بالرؤیه اعلامه ربطی ضمننده محکمه مذکوره به
اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم بشیوز سکر یحق
غروش مصارف تمیزیه نک ایلروده حقسز
حقیقه جق طرفه رجوع ایتک اوزره اول امرده
مستدعی تمیز قره کوه زید قریه سی اهلایسندن
المنسنة ۱۰ کانون اول سنه ۳۰۸ تاریخنده متفقاً

ایجابی مذاکره اولندقدیده ذات دعوی
خزیننه جلیله به عائد بولنش و بوکی خصوصاتک
اثنای محاکمه سنده مدعی عمومی بولندیرلهرق
مطالعه سی استماع قلنمق تشکیل محاکم قانوننک
التمش یشنجی ماده سی اقتضاسندن بولنش ایکن
محکمه مذکوره جه دعوی مباحوث عنهانک
محاکمه سنده مأمور مومی الیهک حاضر
بولندیرلما سی مغایر قانون اولدیفنه بناء اصول
محاکمه حقوقیه قانوننک ایکیوز اوتوز ایکنجی
ماده سی موجبجه اعلام مذکورک نقضیه قانون
مذکورک ایکیوز قرق دردنجی ماده سنده توفیقاً
کیفیتک بالرؤیه اعلامه ربطی ضمننده محکمه
مذکوره به اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم
اوچ یوز قرق درت بحق غروش مصارف تمیزیه نک
ایلروده حقسز حقیقه جق طرفه رجوع ایتک
اوزره اول امرده خزیننه مشار الیهادن اخذینه
۱۱ ایلول سنه ۳۰۷ تاریخنده متفقاً قرار
ویریلهرک تفهیم قلندی .

مناستر استیناف محکمه سندن ۷ کانون اول
سنه ۳۰۳ تاریخی و اوتوز التي عددی ایله ویریلان
اعلامک تمیزینی استدعا ایدن کسریه قصبه سنک
واروش قارید محله سی ساکنلرندن متوفی پایا

خلیل اغایه بیع اولسان عرصه نک حدودی
داخلنده ایدوکی هیئت کشفیه جانبندن ویریلان
تقریر واولبابده اولان طاپو سندی ایله مثبت
اولسنه مبنی مجله نک ایکیوز یکریمی التنجی ماده سنده
توفیقاً خزیننه جلیله مشار الیه وکیلنک رد
استدعاسیه مرقوم خلیل اغانک عرصه مذکوره
بدلندن خزیننه دینی اولدینی تین ایدن ایکیوز
غروشک محلی مال صندیغه تسلیم ایتسنه حکمدن
ومستدعی خزیننه جلیله وکیلنک اشوبو اعلام
علیهنده کی اعتراضاتک باشلوجه سی خزیننه
جلیله به عائد بوکی خصوصاتک محاکمه سنده
مدعی عمومینک حضوری لازم کلور ایکن دعوی
مذکوره نک محاکمه سنده مأمور مومی الیهک
حاضر بولندیرلما سی مخالف قانون اولدیفندن بختله
اعلامک نقضی استدعاسندن ومدعی علیهک نتیجه
جوابی دخی حکم اعلام موافق اصول وقانون
اولدیفندن تصدیق طلبندن ومعاون مومی الیهک
مطالعه سی دخی منازع فیه اولان عرصه محلولدن
صانلمش اولدینی جهتله مأمورین اداره به خصومت
توجیه اولنمی واثنای محاکمه مدعی عمومینک
مطالعه سی استماع قلنما سی مغایر قانون اولدینی
بیانندن عبارتدر .

حكمدن و مستدعيان من بورتان و كيلي عرقي
افنديك اشبو حكم عليهنده كي اعتراضاتك
باشلوجه سي مذكور كفالنامه مقاولات محرركند
مصدق اولمغه محكمه جبه معمول به طو تلمق
و شرائط استينافيه نك نقصاني حالده هنوز مدت
مرور ايتامش ايسه اكال نقصان ايتديرك
اقتضا ايدر ايكن بورالرينه دقت اولمقسز ين
برمنوال محرر رد استدعايه قرار و برلسي مغاير
قانون اولديغندن بختله اعلامك تقضي استدعاسندن
عبارتدر .

ايجابي مذاكره اولدوقده اعلام مذكور
مندرجاتندن منفهم اولديني اوزره من بورتان
كيرياقو و تئودوته نك لاجل الاستيناف اعطايتمش
اولدقلى كفالنامه مقاولات محرركندن مصدق
اولوب بومقوله كفالنامه لمر مندرجاتك محاكمه
معتبر و معمول به طو تلمق مقتضيات قانونيه دن
ايكن محكمه استينافيه جه اولبابده كي كفيلك اعتباري
اولديني بيانيله شرائط استينافيه نك نقصانه قرار
و برلسي يولسز اولديني كي اصول محاكمه حقوقيه
قانونك بوزسكسان التتجي ماده سنده محرر اولديني
وجهله شرائط استينافيه دن برينك نقصاني حالده
هنوز مدت مرور ايتامش ايسه اكال نقصان

ديمتري زوجيه سي كيرياقو و قزي تئودوته و كيلي
عرقس افندي ايله مدعي عليه قصبه مذكور نك
واروش محله سنده ساكن ياني ولد داميانوز قره بنا
تعيين قلنان كونده دائره به كلكلري كي مدعي عليه
جواب لايحه سي دخی كوندردى كندن اصول محاكمه
حقوقيه قانونك ايكيوز يكرمي طقوزنجي
ماده سي موجبجه تدقيقات تميزيه اجراسنه
ابتدار قلندي .

اعلام مذكور خلاصه مالى من بورتان
كيرياقو و تئودوته نك مورثلى متوفاي مرقوم
پاپا ديمتري ايله مرقوم ياني و قرنداش كير و پيشنده
متحدث خانه دعواسنه دائر مرقوم پاپا ديمتري
عليهنده كسريه بدايت محكمه سندن و بريلان
اعلام اوزرينه من بورتان كيرياقو و تئودوته
جانبندن استيناف دعوايه قيام اولمش و شرائط
استينافيه جمله سندن اولان كفالنامه دخی مقاولات
محرركندن مصدق بولمش ايسه ده اولبابده كي
كفيلك مؤخرأ درجه ثروته كوره آخره كفالت
ايتسسه مبنى اعتباري قلامش اولديني بالتدقيق
اكلا شملغه اصول محاكمه حقوقيه قانونك بوز
سكسان التتجي ماده سي حكمه توفيقاً من بورتان
كيرياقو و تئودوته نك استيناف استدعاسنك ردينه

ايتديرك لازم كلور ايكن بوجهته دخی تعرض
اولمامسي قانونه مغاير اولديغه بناء قانون مذكور
ايكيوز اوتوز ايكنجي ماده سي موجبجه اعلام
مذكور نك تقضيه وزيرده مفرداتي مرقم اوچيوز
يكرمي اوچ غروش مصارف تميزيه نك ايلروده
حقسز چيقه جق طرفه رجوع ايتك اوزره اول
امرده مستدعيان من بورتان دن التمسنه ٢ كانون ثاني
سنه ٣٠٦ تاريخنده متفقاً قرار و يرلدى .

قرق كليسا بدايت محكمه سندن ٢٢ مايس
سنه ٣٠٨ تاريخي و يكرمي دوت عددی ايله
استينافاً و بريلان اعلامك تميزيني قرق كليسا
سنيجاغى داخلنده طرنوه قصبه سنده مقیم اورانوس
قریه لی رنجبر فرهاد بن عبده استدعايتديكي حالده
يوم معينده دائره به كلكلري كندن مبنى عليه قصبه
مذكورده ساكن خواجه محي الدين افنديك
ايضا حات شفاهيه سيله باش مدعي عمومي معاونلرندن
سعادتلو بورغاكي افنديك مطالعه نامه سي استماع
قلندقدن صكره تدقيقات تميزيه اجراسنه
ابتدار اولدى .

اعلام مذكور خلاصه مالى محاربه
سابقه دنبرو غائب اولوب حيات و مماتى معلوم

اوليان مناو احمد بن محمد نام كسسه نك متصرف
اولديني قريه مذكورده واقع معلوم الحدود
يتش دونم ترلاسنك ورودنده ينه اعاده اولمق
اوزره اراضى قانوننامه سنده توفيقاً مجلس اداره
قراريله موسى اليه محي الدين افندي به تسليم و ايجار
اولديني حالده من بور فرهاد اغا جانبندن غضباً
زراعت اولمقده ايدوكى تحقق ايتش و مرقوم
احمد بن محمدك دخی اليوم برحيات اولوب اناطولى
جهتنده اولديني مدعي عليهك اقراريله ثابت
اولمش اولسسه مبنى مداخله واقعه نك منعيله
من بور فرهاد اغا طرفندن اكش اولان من روعاتك
قلعه دائر طرنوه بدايت محكمه سندن و بريلان
اعلامك تصديقه حكمدن و مستدعيك اشبو حكم
عليهنده لايحه سنده محرر اعتراضاتك باشلوجه سي
مرقوم مناو احمدك اناطولى جهتنده وفات ايدوب
اراضى مذكورده سي ورثه سنده انتقال ايلديكي
حقنده كي ادعاسنه دائر بدايه بركونه تدقيقات
اجرا ايدلامسي و مرقومك حيات و مماتى غير معلوم
اولديني فرض اولسسه بيله اراضى مذكورده سي
حقنده اراضى قانوننامه سنك اللى برنجي ماده سنده
محرر شرائط توفيق معامله ايدلامسي مخالف قانون
اولديغندن بختله اعلامك تقضي و مبنى عليهك نتيجه
جوابي اعتراضات مسروده نك واهي ايدوكى

بیانیه ردی و موافق قانون اولان اعلامک
تصدیق طلبیدن و معاون موسی الیهک مطالعه سی
دخی قرار واقع اراضی قانوننامه هایونک الی
یدنجی ماده سینه مفایر بولندیفنه مبنی اعتراضات
واقعہ نک شایان قبول اولدینی بیانندن
عبارت بولمشددر .

ایجابی لدی المذاکرہ اعلام مذکور
مندرجاتندن متفهم اولدینی اوزرہ منازع فیہ
اولان ترلانک غائب مناو احمدک عہدہ تصرفندہ
اولدینی طرفین متخاصمینک تحت تصدیق
واقرارلرندہ اولوب مرقومک غیوبت واقعہ سینه
مبنی اراضی قانوننامہ سی موجبہ بویادہ حق
خصومت جانب میری ایچون اراضی مأمورینہ
عائد اولسنہ کورہ دعوی واقعہ نک مأمور موسی الیہ
طرفندن اقامہ اولمسی لازم کاور ایکن مذکور
ترلا حقندہ تصرف مشروعلری بولنمیان مدعی
ومدعی علیہک یکدیگرینہ خصم اعتباریلہ محاکمہ
لرینک بالاجرا برمنوال محرر حکم اعطا اولمسی
مخالف قانون اولدیفنه بناء اصول محاکمہ حقوقیہ
قانوننک ایکسوز قرق برنجی مادہ سی موجبہ
اعلام مذکورک تفضیلہ قانون مذکورک ایکسوز
قرق دردنجی مادہ سی موجبہ کیفیتک صورت

مشروحہ دائرہ سندہ یکیدن بالرؤیہ اعلامہ ربطی
ضمنندہ محکمہ مذکورہ یہ اعادہ سینه وزیردہ
مفرداتی مرقم درتیوزدورت بحیق غروش مصارف
تمیز یہ نک ایلرودہ حقسز چیقہ حق طرفہ رجوع
ایتمک اوزرہ اول امردہ مستدعیدن استیفاسینہ
ہ قانون ثانی سینه ۳۰۸ تاریخندہ متفقاً
قرار ویرلدی .

ساقز تجارت محکمہ سندن ۲۴ اغستوس
سنہ ۳۰۷ تاریخی والی عددی ایلہ صادر اولان
اعلامک تمیزینی استدعا ایدن ساقزده مقیم قبودان
نیقوله ویتامین وکیل یورغاکی اپوستولیدس
افندی ایلہ تمیزعلیہ ساقزده ساکن دیمتری چارلا
وکیل واسیلاکی دسیری افندی یوم معیندہ دائرہ یہ
کلدکلرندن ایضاحات شفاهیہ لری استماع قلمدی .

اعلام مذکورک خلاصہ مالی مرقوم دیمترینک
امرہ محرر برقطہ سند موجبہ من بور نیقوله
ویتامین ویورکی قاردی ذمترلرندہ یکدیگرہ کفیل
بالمال اولہرق الاجنی اولان قرق عدد لیرای
عثمانینک تأمین استیفاسی ضمنندہ مرقوم نیقوله
ویتامینہ عائد اولوب ساقزده واقع داومونبالہ
نام تأمینات بحر یہ شرکتی مدیری نیقوله جوورو
افندی نزدندہ بوانان مبالغندن طقسان الی عدد

لیرای عثمانی بی تحت جزہ الدیرمش اولدیفندن
بجتلہ جز موضوعک تصدیقیلہ مبلغ مدعا بہک
مع فائض تحصیلنی طلب ودعوی وبرقطہ جزنامہ
ایلہ سند مذکور ی ابراز واعطا ایتسنہ قارشو
مدعی علیہمدن مرقوم ویتامین وکیل دخی سند
مذکور زیرندہ موضوع امضا موکلنک ایلسدہ
حاوی اولدینی مبلغی موکلنی سفینہ نک سیروحرکتی
مصارف ایچون استقراض ابتدکی حالہ بوکرہ
سفینہ نک قضا زده اولدینی جہتلہ تجارت بحر یہ
قانوننک یوزاللی برنجی مادہ سی موجبہ مدعینک
نسینہ طلبنہ حق اولہ میہ حق مدافعتہ تذکار
ایلمسی اوزرینہ جریان ایدن محاکمات وتدقیقات
نتیجہ سندہ قبودان مرقوم نیقوله نک سوار اولدینی
سفینہ سی (ریویا برویہ) قدر سلامتہ سیروسفر
ایتدیکی کی اوتوز اوچ بیک اوچیوز الی یدی
فرانق قرق ساتیم نول دخی اخذ ایلدیکی و نول
مذکوردن اون الی بیک اوچیوز اوتوز اوچ
فرانق اوتوز ساتیم مصارف وقوعہ کلدیکی ابراز
ایلدیکی امر یقا قونسولوسلغندن مصدق ورقہ
مندرجاتی ومدعی علیہک اعتراضاتی ایلہ مثبت
اولدینی وقبودان جانبندن سفینہ نک نولی الی ندقندن
صکرہ سفینہ نک قضا زده اولمسی استقراض بحر یہ
اقچہ سنی تأدیہ دن امتناعہ صلاحیت بحش اولہ .

میہ جنی بیانیلہ بر موجب سند مدعا بہ اولان قرق
الی عدد لیرای عثمانینک نیقوله ویتامیندن تحصیلنہ
وجز واقعک تصدیقہ حکمدن ومستدعی نیقوله
ویتامین وکیل یورغاکی اپوستولیدی افندینک
اشبو حکم علیہندہ کی اعتراضاتنک باشلوجہ سی مبلغ
مذکور استقراض بحر ی قیلندن اولدینی جہتلہ
موکلنک وقوعبولان مدافعتہ سینه قارشوخصمی
طرفندن سفینہ نک اکال سیروسفرایتدیکی درمیان
قلمش ومحکمہ جہ بوراسنک اثباتہ قرار ویرلش
ایکن قرار واقع دائرہ سندہ بوجہت درجہ ثبوتہ
ایصال ایدلمکسزین اعطای حکم اولمسی تجارت
بحر یہ قانوننک یوز یتشنجی مادہ سی حکمنہ مفایر
اولدیفندن بجتلہ اعلامک قضی استدعاسندن
ومدعی علیہ دیمتری چایلا وکیل واسیلاکی دسیری
افندینک نتیجہ جوابی دخی اعتراضات مسروودہ
واہی اولدینی بیانیلہ ردی و موافق اصول
وقانون اولان اعلامک تصدیق طلبندن
عبارت بولمشددر .

ایجابی مذاکرہ اولندقدہ اعلام مذکور
مفادندن متفهم اولدینی اوزرہ مبلغ مدعا بہک
استقراض بحر ی قیلندن اولمسی سفینہ نک قضا زده
اولدینی جہتلہ تأدیہ سی لازم کلیہ جکی مدافعتہ

در میان قلنمش اولسنه کوره سند منازع فیهک
استقراض بحری شرائطی جامع اولوب اولدینی
تجارت بحریه قانوننک مواد مخصوصه سنده
کوستردلیکی وجهله بالتدقیق تعین ایدلک لازم
کسور ایکن بویولده اجرای تدقیقات اولنامسی
ونول استیفا اولندیقه دائر امری قونسلوسلغندن
مصدق راپورک قسماً ترجمه ایتدیریلان فقره لرینک
اصلنه عدم مطابقتی ادعا قلنمش ایکن بویولده
تطبیقات اجرا و مذکور قونسلاتو راپورطوسنک
اعلامه درج و املا قلنامسی و تخلص اولسان
مذکور سفینه انقاضیه نولی اوزرینه سیغورطه -
جیلرک حق طلبیری اولدینی عندالحاکمه در میان
قلنمش ایکن بوادعانک دخی مسکوت عنه براقلدینی
کبی مدعی علیه بولنان ویتامینک استقراض بحریه
کفیل صفتیه می یوخسه سفینه نک صاحبی
اعتبار یله می مسؤل ایدلک لازم کله جکینک
ومدعینک بوجهت حقنده سرد و اتیان ایلدیکی
اعتراضاتک تدقیق ایدیلرک متن اعلامده ذکر
و تصریح قلنامسی یولسزومغایر قانون بولندیقه بناء
اصول محاکمه حقوقیه قانوننک ایکوز اوتوز
ایکنجی و ایکوز قرق برنجی ماده لری موجبجه
اعلام مذکورک تقضیه قانون من بورک ایکوز
قرق دردنچی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتک یکیدن

محاکمه استینافی تجارت قسمندن ۱۶ ایلول

سنه ۳۰۵ تاریخی والتمش بش عددی ایل ویریلان
اعلامک تمیزینی استدعا ایدن انقرده ساکنه
متوفی حاجی اغوب زوجیه سی رجینه قادی وکیلی
رفیق بک ایله میز علیه انقرده قورشونلی خاند
مقیم تجارندن حال اوغلی فران اغا و یکنلری
قومپانیه سی وکیلی توفیق بک یوم معینده دائره یه
کلدکرندن ایضاحات شفاهیله لری ایله باش مدعی
عمومی معاونلرندن سماعتلو یورغا کی افندیکنک
مطالعہ سی استماع قلندقدن صکره تدقیقات تمیزیه
اجراسنه ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی من بور فران اغا
و یکنلری قومپانیه سنک متوفای مرقوم حاجی
اغوب ذمتده کی مطلوبلرینک تأمین استیفاسی
ضمننده متوفای مرقومک املاکی اوزرینه وضع

ایلدک لری جزک تصدیقه دائر انقره تجارت
محکمه سندن غیاباً استحصا ایلدک لری اعلام
علیه من بوره رجینه قادی طرفندن اعطا قلنان
اعتراض علی الحکم عرضحالنک طوغریدن
طوغری یه محکمه ویرلسی اصول محاکمه
حقوقیه قانوننک یوزاللی بشنجی ماده سنک فقره
ثانیه سنده محرر و محکمه تعبیر مطلقنک دخی استدعا
قبولنه ماذونیت قانونیه سی بولنان رئیس ویا وکیلنه
منحصر ایکن عرضحال مذکورک ظهرنده کی
اشارت موجبجه قیدی سی اولان بش غروشک
۲۸ نisan سنه ۹۹ تاریخنده محکمه باش کاتبی
طرفندن اخذ اولدینی مرقم اولوب بوايسه
مذکور عرضحالک تعریف قانونی وجهله تاریخ
مذکورده محکمه ویرلیدیکی مستلزم اوله میوب
مبدأ اعطاسی ربع خرجک اعطاسیه معاملات
سائر نک ایفا اولندیقی ۱۹ تشرین ثانی سنه ۳۰۲
تاریخی اوله رق بومعامله نک اجراسی دخی مدت
اعتراضک مرورندن قرق اوچ آی صکره
وقوعبولش اولسی جهتیله عرضحال مذکورک
ردینه دائر محکمه مذکورده دن ویریلان اعلام
اوزرینه استینافاً جریان ایدن تدقیقات نتیجه سنده
هربر دعوی ایچون ویریله جک استدعا یه قانوناً
اعطا اولنمش نظرله بالقلمق ایچون قیدی سیله برابر

اقتضا ایدن ربع خرجک اعطاسی لازم کله جکی
خرج تعرفه سنک بدنجی ماده سی حکمی اقتضا -
سندن اولوب شو حالده حکم ابتدائی اصول
و قانونه موافق اوله رق دعوانک بدایه وظیفه
داخلنده رؤیت اولنوب اولندیقندن تدقیقه محل
ومساع قانونی اولدینی بیانیه اعلام ابتدائینک
تصدیقنه حکمدن ومستدعیه رجینه قادی وکیلی
رفیق بکک اشبو حکم علیه نه کی اعتراضاتک
خلاصه سی محکمه استینافیه جه مدار تطبیق اتخاذ
ایدیلان خرج تعرفه سی امور عدلیه نک جهت
مالیه سنه عائد بر تعرفه دن عبارت اوله رق بونده
تعین وتعداد ایدیلان خرجک مأموری طرفندن
التمسکین معامله قانونیه اجراسی مأمورک مسؤل
لیتی موجب اولوب یوقسه احد متخاصمینک
حقوق و امتیازاته تاثیر اوله میه جنی و بویله
مدت قانونیه سی طرفنده ویریلان عرضحالک
ردنده مابه التطبيق اتخاذ اولنه میه جنی درکار
اولدینی حالده استینافاً برمنوال محرر قرار
ویرلسی قانونه مغایر اولدیقندن بحشله اعلامک
نقض و میز علیه مذکور قومپانیه وکیلی توفیق
بکک نتیجه جوابی دخی ربع خرجک و قتیله ایفا
اولنه مامسی جهتیله مذکور عرضحالک بلا تأخیر
خصمه تبلیغی اجرا اولنه مامش و حکم موافق

اصول وقانون بولنش اولدینی بیانیله اعلامک
تصدیق طلبندن ومعاون مومی الیهک مطالعه سی
دخی حکم استینافی اعتراض علی الحکم عر -
ضحا لک مدت قانونیه نک مرورندن صکره
ویرلدیکندن طولانی ردندن عبارت اوله رق
وظیفه حقنده کی اعتراضک تدقیقه محل اولدینی
بیانندن عبارتدر

ایجابی مذا کره اولدقدده اعلام مذکور مندر
جائندن منقهم اولدینی اوزره استینافاً برمنوال
محرر اعلام ابتدائیک تصدیقه قرار ویرلش
ایسه ده درجه اولی محکمه سندن غیاباً صادر اولان
اعلامات علیهنده اعطاقلنه جق اعتراض علی الحکم
عرضحالردن طولانی معترض طرفندن ویرله
جک ربع خرجک و قیله محکمه یه اعطا اولنه مدینی
تقدیر ده اعتراض عرضحالک رد اولنه جفته
دائر مابه التطبيق اتخاذ اولنان خرج تعرفه سنک
بدنجی ماده سنده بر قید وصراحت اولدیفته
کوره محکمه استینافیجه ماده مباحث عنها حکمنه
یا کلش معنی ویرله رک درجه اولی محکمه سنجه
عرضحال مذکورک ردینه دائر ویریلان اعلامک
تصدیق ایدلسی قانونه مغایر ومستدعی مزبوره
رجه قادی وکیلک اعتراضی موافق نفس الامر

محکمه استینافی تجارت قسمندن فی ۲۶ شباط
سنه ۳۰۶ تاریخی و یوز الی برعددی ایل ویریلان
اعلامک تمیزی استدعا ایدن مطبعه عثمانیه مدیری
سعادتلو بکر سامی افندی وکیلی صبحی بک ایل
میز علیه زیرک جوارنده فیل یقوشنده تیمورخانه
محل سنده اون یدی نومرولی خانه ده مقیم کیله

جیلر کتخداسی محمد جمال افندی تعیین اولنان
کونده دائره کلدکاردن ایضا حات شفاهیله ری
استماع قلندی

اعلام مذکورک خلاصه مالی مومی الیه
جمال افندی سکر قطعه سند موجبجه تواریخ مختلفه
ایله مطبعه عثمانیه دن اخذ واشترا ایلدیکی کتب
متنوعه اتمانندن طولانی ذمتی اولان قرق طقوز
بیک یوز اوتوز بر بچق غروشک افندی مومی
الیهدن تحصیل مطبعه مذکور مدیری مومی
الیه بکر سامی افندی طرفندن دعوی اولنسی
ومدعی علیه جمال افندیک وظیفه حقنده درمیان
ایلدیکی اعتراض محکمه جه رد ایدلسی اوزرینه
اخیراً یوم معینده مدعی علیه جمال افندیک
اجابت ایتماسنه منی وکیل مسخر حضور یله غیاباً
جریان ایدن محاکمه ده مومی الیه بکر سامی افندی
وکیلی طرفندن ابراز ایدیلان دیگر برقطعه سندده
مطلوبات مذکورک قرق درت بیک یوز تیش
یدی بچق غروش اولق اوزره مومی الیه جمال
افندی طرفندن مع مصارف محاکمه قبول ایدلد -
یکی کورلش اولدیفندن عند الاعتراض انکار
وقوعنده اثبات مدعا ایدلک وعکسی تقدیر ده
بین تکلیف اولنمق اوزره مبلغ مذکورک افندی

مومی الیهدن تحصیلنه دائر ایکنجی محکمه تجارتدن
غیاباً صادر اولان اعلامک ناطق اولدینی وظیفه
قرار سنک باتصدیق انجق سندات مباحثه نک
مطبعه عثمانیه نامه محرر اولنسنه ومطبعه
مذکور به عائد حقوق ومطالبک دعوی
واستحصالی مال صاحبیه ویا وکیلنه عائد وراجع
بولنسنه منی بدایه مدعی بولنان بکر سامی افندیک
اقامه دعویه صلاحیتی اولوب اولمادینی ماده سنک
تحقیقندن ذهول ایل مومی الیهک مدیریت صفتنه
استناداً درجه ما ذونیت وصلا حیتک تحقیق
اولنامسندن طولانی اعلام مستأنف بهک فسخنه
واسباب مشروحه یه مطبعه مذکور صاحبی سر
قرنای حضرت شهر یاری عثمان بکک اخیراً وقوع
وفاتی کیفیتی انضمام ایتسیله مجله نک بیک بشیوز
یکرمی بدنجی ماده سی موجبجه مستأنف علیه
بکر افندیک صفت مأموریتیه بوکا متفرع وکالت
وما ذونیتی کلیاً مرتفع اوله رق حتی مطبعه مذ -
کور به تعلق وانتسابی مشارکت درجه سنده
قالش اولسه بیل قانون تجارتک الی برنجی ماده
سنه نظراً وقوع وفاتک نتیجه سی اولان انفساح
شرکت صفت مأموریتیه برابر هر درلو حقوق
متفرع سی دخی رفع ونزع ایده جکی درکار
ومتوقای مشار الیه ورثه سی جانبندن ایضای

مدیریت و تأکید مآذونیت اولدینی اثبات اوله
مدینی کی ورته دن سعادتلو جوادیک افندی دن
اخیراً استحصال واعطا اولنان وکالتنامه مومی الیه
بکر افندی به بر کونه صلاحیتک تفویض ویا
تأییدی متضمن اولیوب صبحی بک الیه نارلیان
افدینک کندو طرفندن توکیل اولدینی بیاندن
عبارت اولق حسبله تحقیق وتبیین الزم اولان
خصوصتک ثبوتنمدار اوله میه جنی اشکار اولدیندن
مطبعة مذکوره به متعلق حقوق و مطلق باتک
کیملره عائد اولدینی ثابت اولور ایسه انلر طرفندن
اقامة دعوی اولنه بیلیمک اوزره مومی الیه بکر
افدینک سندات مجعونه دن طولای واقع اولان طلب
وادعاسنک ردیه حکمدن و مستدعی تمیز بکر افندی
وکیلی صبحی بکک اشبو حکم علیهنده کی اعتراضاتک
باشلوجه می استینافاً حکم ابتدائیک اسباب قانونیه به
مبنی فسخیه برابر بر کونه محاکمه اجرا قلنمقسزین
اساساً ماده نك برانکده تحت قراره التمس
مطبعة عثمانیه نك کرک دوائر رسمیه و کرک
اشخاص الیه وقو عبولان کافه معاملاتده عاقد
اولان مؤکلی بکر افندی اولوب حتی سندات
مذکوره الیه اقامه دعوی اولنمی و اخیراً مومی
الیه جمال افدینک مقام صلحه دینی قبول
ایتدیک حالده استینافاً حقوق عقدک انجیق

عاقده عائد اوله جنی مسئله سی نظر دفته النیه رق
بر منوال محرر قرار ویرلمی قانونه مقایر
اولدیندن بحثله اعلامک نقضی و تمیز علیه جمال
افدینک نتیجه جوابی دخی تمیزاً شرائط قانونیه دن
اولق اوزره ارئه اولنان کفیل مومی الیه بکر
افدینک تحت عیالنده بولنان مخدومی اولوب
بوایده کی کفالتنامه شرعاً و قانوناً شایان قبول
اولدینی کی حکم استینافی اصول و قانونه موافق
اولدینی بیانیه اعلامک تصدیقندن عبارتدر

تمیز علیه شرائط تمیزیه دن کفالتنامه حقنده کی
اعتراضاتک استدعا دائرهمی قراری علیهنده
اولغله دائرهمه جدیقته محل اولما دیغندن اساس
ماده نك الحجابی مذاکره اولندقدده اعلام مذکور
مندرجاتندن منقهم اولدینی اوزره عندالاستیناف
بر منوال محرر رد دعوا به قرار ویرلمش ایسه ده
اصول محاکمه حقوقیه قانوننک یوز طقسان
التنجی ماده سنک فقره آخیره سنده استیناف
خصوصی حقلی اولدینی تقدیرده بدایت اعلامک
فسخیه دعوانک یکیدن رؤیت اوله جنی محرر
اولسنه کوره محکمه استینافیه جه اعلام ابتدائیک
فسخندن صکره طرفینک یکیدن محاکمه لری اجرا
قلنم رق نتیجه حاصله به کوره حکم ویرلمی

اعلان

مقتضی اولدینی حالده بو یولده ایضای معامله
اولندینی کی حقوق عقدک انجیق عاقده راجع
اوله جنی احکام مجله اقتضاسندن اولسنه مبنی
محکمه جه مومی الیه جمال افندی الیه وقو عبولان
عقدک نه صورتله واقع اولدینی یعنی مطبعة مذکوره
صاحبی مرحوم مشار الیهه اضافتله العقد
ایدوب ایتدیک نقطه معتنا بهاسی تدقیق واکا
کوره تشکیل طرفین ایدیلرک حکم اعطا اولنمی
امور لازمه دن اولدینی حالده بو جهتک دخی
بلا تحقیق مومی الیه بکر افدینک رد دعواسنه قرار
ویرلمی قانونه مقایر و مستدعی تمیز وکیلک
اعتراضاتیده بو جهته متدائر اوله رق موافق نفس
الامر اولدینغه بناء اصول محاکمه حقوقیه قانون
نك ایکوز او توز ایکنجی ماده سی موجبه
اعلام مذکورک نقضیه قانون مذکورک ایکوز
قرق دردنچی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتک
یکیدن بالرؤیه اعلامه ربطی ضمننده قسم مذکوره
اعاده سنه و زیرده مفرداتی محرر درتیوز اون
طقوز بیحق غروش مصارف تمیزیه نك ایلروده
حقسز چیه حق طرفه رجوع ایتک اوز اول
امرده مستدعی تمیز بکر افدیندن التمس سنه ۳
کانون اول سنه ۳۰۷ تاریخنده متفقاً قرار ویریلرک
تفهیم قلندی .

نازل وسید افندی لری ضرب و صورت
جبری ده سید افدینک التون قوردونی اخذ
وغصب ایلد لکری ادعاسیله مظنون علیهندن
اولوب غیر موقوف بولنان اوزون بویلی قره صاحبی
دوز النی سیاه قاشل الا کوزلی عادتاً برونلی تر
بیقلی مطروش چکه لی اسمر چهره لی بلاطده
درت یول اغزنده میخانه جی نیقوانیک باننده
دستکاهدارلق ایتدیک بیان ایدن اون طقوز
یاشارنده بوغاز کویلی اقم ولد قسطنطینک فعل
مذکوره جرأتی اکلاشلمش و حرکتی قانون
جزانک ایکوز یکرمی برنجی ماده سی حکمنی
مستلزم افعال جنائیه دن اولغله در سعادت جنایت
محکمه علیه سنده محاکمه سی اجرا قلنمق اوزره
جنایتله اتهامنه قرار ویرلدیکندن مرقومک هر
نره ده کوریلور ایسه طوتیلوب محکمه مذکوره
توقیفخانه سنه تسلیمی لازم کله جکی بالجله ضابطه
عدلیه مأمورلرینک معلومی اوزره اشبو اخذ

و گرفت مذکره سی در سعادت هیئت اتهامیه سندن
تنظیم قلندی .

۱۸ تشرین اول ۳۱۰

منسدرج اولیان پاره قسز آندون الان الده
ایدیله مامش اولدیغندن اصول محاکات جزائییه
قانوننک او چیوز یتیش برنجی ماده سنه
توفیقاً و تاریخ اعلاندن اعتباراً جانب ریاستدن
مرقومونه اون کون مهل ویرلش اولمغله مدت
مذکورده ظرفنده کمدکلری تقدیرده قانونه
اطاعت ایتمامش نظریله باقیله رق محاکمه غایبیه .
لری بالاجرا حقوق مدنیهدن اسقاط و امواللری
جز ایدیله جکی و بوبنده مرقومونک بر کونه
دعوی اقامه سنه حق لری اوله میه جنی کبی بواند .
قلری محللری بیلانلر خبر ویرمه و بالجمله ضابطه
عدلیه مأمور لرینک مرقومونی طوتمغه مجبور
اولدقلری بیانیه اعلان کیفیت اولنور .

۳۰ تشرین اول سنه ۳۰۳

اوچیوز طقوز سنه سی شباطینک طقوزنجی
جمعه ایرتسی کیمجه سی عسکری تقاعد صندیغندن
وقوعبولان سرفندن طولایی متهم اولوب فرار .
ده بولسان اوتوز یاشنده رژی اداره سنده
سیغاره جی باشی اوزون بویلی قره کوز و بیقلی
وقاشلی مطروش اسمر یوزلی و یوزینک صول
طرفنده والنده قبارجق نشانلری اولان پترو
اوتوز یاشنده طاطاولده حمامک یاننده کی ویرانه
لکه یقین بقالک کوشه سندن ایلروده کی ویرانه لکه
کائن ایکی باب خانه دن نردبان باصامقلی خانه ده
ساکن ایکن فرار ایدن اوزون بویلی قمرال
بیقلی قربت علقو ایله اشکالی اوراق تحقیقه ده